

勒星頓中文學校 Lexington Chinese School
2016-2017 Extracurricular Classes
 updated on 09/01/2016

課程名稱 Activity		老師 Instructor	課程內容 Activity Description	程度 Level	授課語言 Language	年齡 Age	人數 # of Students
珠心算 Abacus	AB	Melissa Chou	<p>以加減法為主，若學生熟悉九九乘法則授以乘除法。視學生個別程度授以傳票及應用計算。可向學校請購算盤。</p> <p>Various mathematical operations (addition/subtraction, multiplication/division) will be taught. Each student must purchase his/her own abacus.</p>	初級中級 Beginner Intermediate	中文 Chinese	7歲以上 7 and above	8-15
民俗手工藝 Arts and Crafts	AC	王月娥 Yueh-Er Wang	<p>為了讓中國人的童年經驗薪火相傳，也為了讓現代的孩子們尋回創造本能，讓他們也擁有真情流露的童年生活；「中國童玩」課程將配合中國節慶分別製作「中國童玩」，其中分為「古典童玩」、「吸管創意童玩」和「廢物利用童玩」三種單元。</p> <p>三種單元包括: 毽子、竹蟬、魚、七巧板、吸管花、吸管哨子、簡易中國結、燈籠、賀卡、留言夾、拼圖、香包、紙龍、毛線藝術、小書及其他。</p> <p>Arts and crafts are an important way to share Chinese traditions with younger generations. Activities are grouped into 3 categories: classic toys, straw toys, and "green" toys using recycled materials. Examples include: shuttlecock, bamboo cicada, fish, puzzle, straw flowers, straw whistle, simple Chinese knot, lanterns, greeting cards, message folders, puzzles, sachet, paper dragons, yarn art, small book, pony beans, and others.</p>	初級中級 Beginner Intermediate	中英文 Chinese/ English	7歲以上 7 and above	5-12
羽毛球 Badminton	BA	古群生 Chwin-Sein Koo	<p>羽毛球是一種優雅又有趣的運動。不僅在中國人的所在地廣泛流行，也是奧運項目之一。一個快速的扣殺球時速可達 200 英里。課程著重培養小朋友打羽毛球的興趣、基本動作與獨立打羽毛球的能力。共收前二十四名學生，由老師分成兩班上課。自備球鞋、球拍、運動服。</p> <p>Badminton is an elegant and fun sport and quite popular in China. If properly hit, a birdie can travel up to 200 miles per hour! Students will learn basic badminton skills and court movement. Bring your own racket and dress comfortably.</p>	初級中級 Beginner Intermediate	中英文 Chinese/ English	9歲以上 9 and above	18

初級繪畫 Beginning Painting	BP	趙育明 Emily Chao	<p>有自信才易發揮創作，而美術創作是要運用技巧與工具來達成的，此繪畫課程的目的是建立學生自信心、觀察及技巧訓練、接觸多元美術用品顏料，作為日後繪畫創作根基。</p> <p>This class will introduce students to diverse art materials and provide a foundation for more advanced painting. By gaining confidence in painting techniques, students will be able to explore their creativity and artistic spirits.</p>	初級 Beginner	中英文 Chinese/ English	6-8	8-12
國畫 Chinese Painting	CP	儲英 Ying Chu	<p>水墨畫賞析，從文人畫、四君子入門。先從畫竹着手，畫竹幹、枝、葉訓練直線。次梅花、練習畫圓圈圈，梅花、梅枝、梅幹。再蘭花、練習畫長弧線，穿插組合。後菊花、練習花瓣與葉子組合。花鳥魚蟲，山水視情況再選擇適當時機調整。</p> <p>The class introduces children to Chinese ink wash and literary paintings. Students will start by learning to draw the "Four Gentlemen" -- bamboo, plum blossom, orchid, and chrysanthemum. The painting of birds, fish, insects, other plants, and landscape may be added at the discretion of the instructor.</p>	初中高級 Beginner Intermediate Advanced	中文 Chinese	7 歲以上 7 and above	6-15
扯鈴 Chinese Yo-Yo	CY	王志強 Eric Wang 王威程 Geoffrey Wang	<p>教授各式扯鈴基本知識（扯鈴的歷史、結構、原理、維護）及基本招式。老師可協助買扯鈴。</p> <p>This is a beginner to intermediate level class. Students will learn the history, structure, maintenance, and basic skills of Chinese yo-yo. The instructor will assist with the purchasing of yo-yo.</p>	初級中級 Beginner Intermediate	中英文 Chinese/ English	8 歲以上 8 and above	24
二胡 Erhu	ER	林湛濤 Zhan-Tao Lin	<p>二胡是最具代表性的中國樂器之一，表現力豐富。二胡班教學旨在培養學生對中國音樂的興趣，快速入門，在掌握左右手基本技能的基礎上，能較自如的演奏一些民歌、小曲。歡迎成人報名。</p> <p>Erhu is a classic Chinese musical instrument. Classes will develop students' interest in Chinese music and allow students to quickly master basic skills. Adult enrollment is welcome.</p>	初級中級 Beginner Intermediate	中文 Chinese	6 歲以上 6 and above	6-8
西洋劍 Fencing	FC	Elif Soyer	<p>擊劍是一種有趣，安全，適合各年齡層男、女的運動。擊劍透過建立平衡感，發展敏捷性和訓練協調性，來教導紀律和體育精神。這是一個個人的運動，藉此訓練戰術思想以及體能的實力。</p> <p>Fencing is a fun, safe sport for boys and girls of all ages. Drawing on centuries-old traditions, fencing teaches discipline and sportsmanship while developing balance, agility, and coordination. It is an individual sport that depends on tactical thinking as much as physical prowess. In short, it's a sport anyone can excel at.</p>	初級 Beginner	中英文 Chinese/ English	8 歲以上 8 and above	8-16
民俗舞蹈 Folk Dance	FD	蔡君柔 Mia Tsai	<p>The class uses folk dance elements to improve the students' coordination and inculcate Chinese culture at the same time. ** Class runs from 1 p.m. to 2 p.m. **</p>	初級中級 Beginner Intermediate	英文 English	6 歲以上 6 and above	8-15

幼兒親子繪畫 Junior Painting with Parents	JP	Elisa Ng	Students will explore their creativity through a variety of painting and craft projects with the use of traditional and non-traditional paints as well as a wide variety of art materials. Painting techniques include 2D and 3D painting, sand painting, marbleizing, watercolor dripping, wax resists, printmaking, dyeing, and color mixing. We'll also be drawing, constructing, cutting and pasting, and modeling clay.	入門 Beginner	英文 English	3-5	8-12
基礎鍵盤 Keyboard for Beginners	KB	陳宛慈 Wan Tzu Chen	This course is designed for the students who are interested in music, and a great way to start their education in the arts. The course provides training on reading music score, playing songs, and will be adjusted based on students' learning and prior experience. At the discretion of the teacher, parents are invited to observe the class to ensure the best learning environment for their child. All students will need to bring their own electronic keyboard to class.	入門 Beginner	中英文 Chinese/ English	6 歲以上 6 and above	5-8
武術 Martial Arts	MA	Kevin Chan	自備運動鞋、運動服。 Bring your own sneakers and sport pants.	初級中級 Beginner Intermediate	英文 English	7 歲以上 7 and above	8-20
摺紙藝術 Origami Art	OA	Sophia Ng	Students will learn the amazing art form of paper folding! Basic knowledge and understanding of Origami will be presented to students as they learn to fold and make various objects and forms. Students will learn to create 2D origami, and possibly 3D origami and Geo-gami as students' skills and knowledge advance. A theme will be presented in each class, and students will be assisted with step-by-step instructions.	初級中級 Beginner/ Intermediate	英文 English	5-7, 8-12	5-12
基礎節奏擊樂班 Percussion	PN	陳志新 Chi-Sun Chan	敲打是人類的天性與本能，打擊樂是小朋友接觸音樂最佳的開始，課程主要為訓練小朋友對節奏的敏銳度、視覺聽覺與肢體的配合與協調，並鍛鍊小朋友的專注力。藉由打擊樂的演奏，灌輸給小朋友基本的樂理知識，像是如何辨識音符的長短、讀譜與表情記號等。 Life is rhythmic in nature. This class will develop children's rhythmic acuity, visual and auditory limb cooperation, attention and focus, and musicality. Students should provide their own drums.	初級中級 Beginner Intermediate	中英文 Chinese/ English	7 歲以上 7 and above	6-8
乒乓球 Table Tennis	TT	朱偉明 Wai-Ming Chu	根據不同學生的程度，因材施教。旨在使學生熟練掌握發球、接發球、正反拍、進攻和防守技術、最新競賽規則、比賽的權術、心理及戰術運用、常見的單打、雙打、混合雙打及團體賽的比賽方法。彭老師強調基本功和基本動作的正確性，強調學生對乒乓球的興趣和了解。自備球鞋、球拍、運動服。 All experience levels are welcome. Students will master the serve return of serve, offensive and defensive techniques, the latest competition rules, and strategies in a variety of competition formats. Bring your own paddles and dress comfortably.	初級中級 Beginner Intermediate	中英文 Chinese/ English	8 歲以上 8 and above	8-12

備註 Notes :

1: 除非另有說明，課外活動上課時間皆為下午 4-5 點。 Extracurricular classes run from 4 p.m. to 5 p.m., except otherwise noted.

2: 以上報名年齡以八月三十一日為準。 The age cut-off date for each class is August 31.

3: 學費/Fees: AB, BA, PN, TT -- \$175; AC, BP, CP, CY, JP, KB, OA -- \$225; CP, ER, FC, FD, MA -- \$265